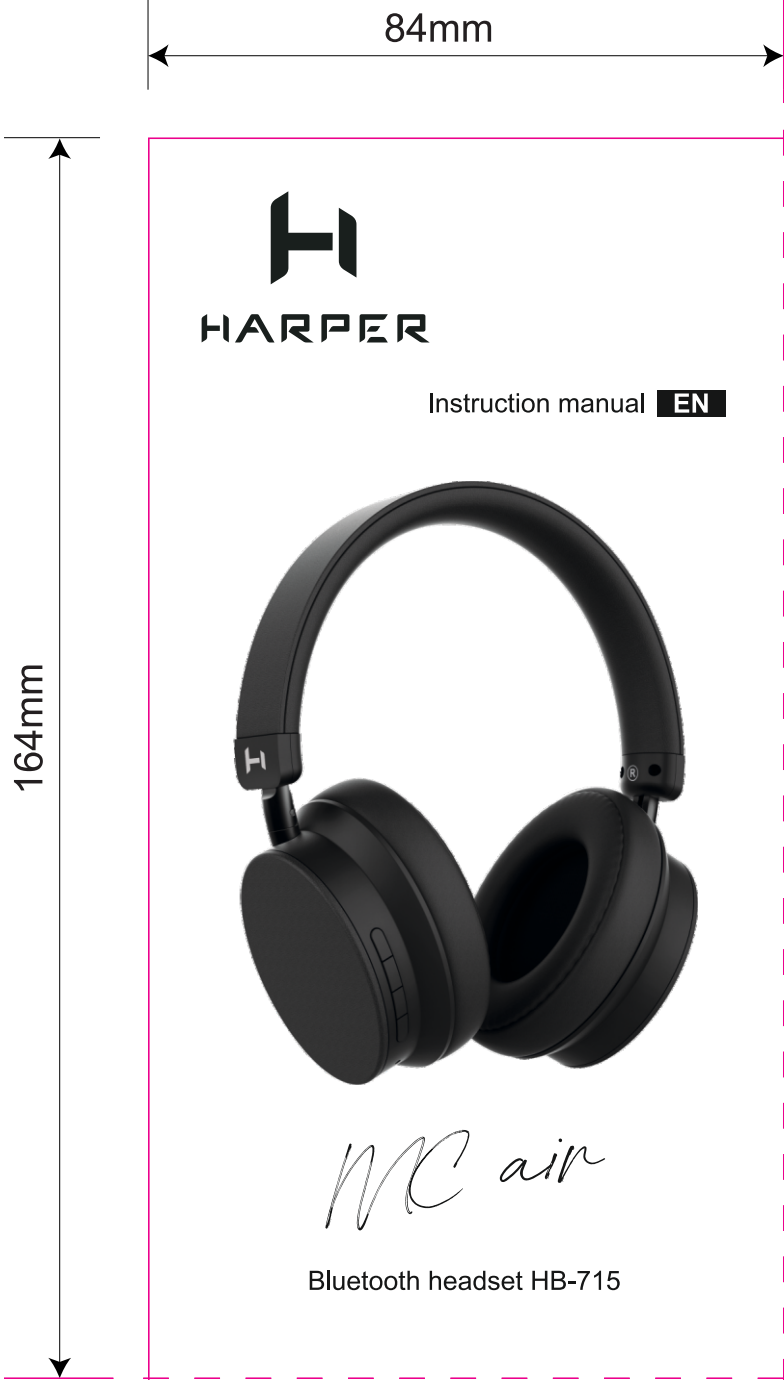


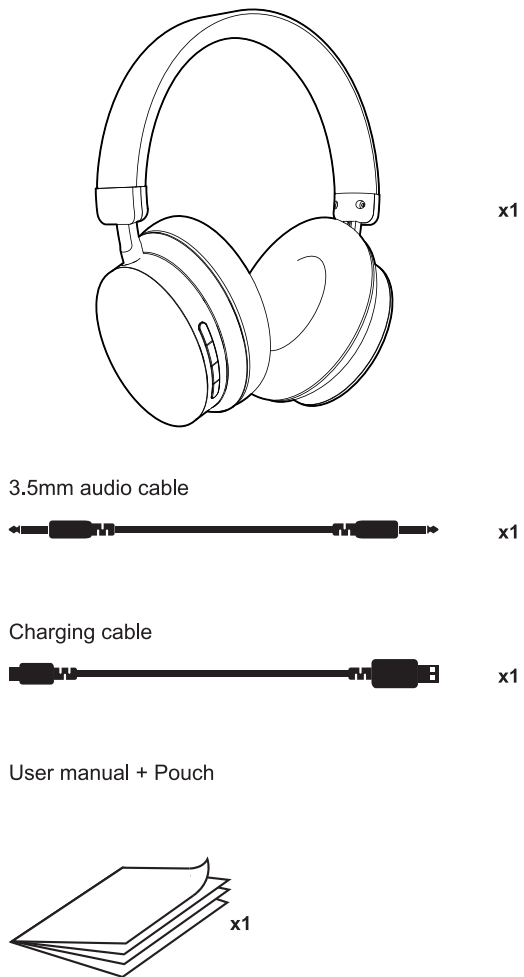


H
HARPER

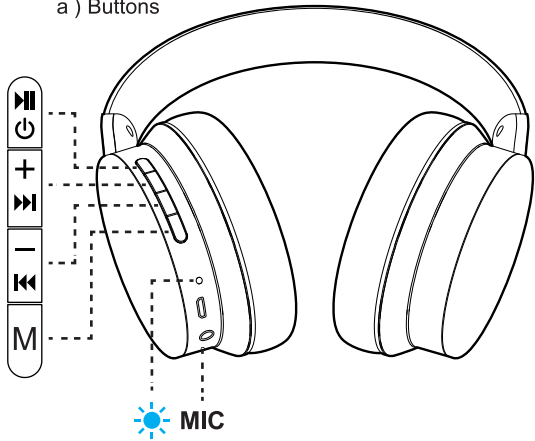
Instruction manual EN

Bluetooth headset HB-715

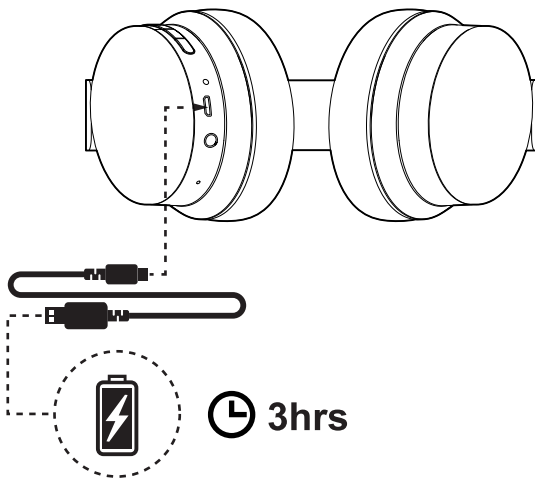
1 What is in the box :
Wireless Headphones ANC



2 Overview :
a) Buttons

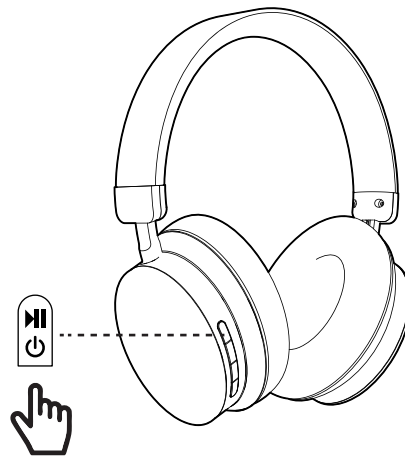


b) Charging



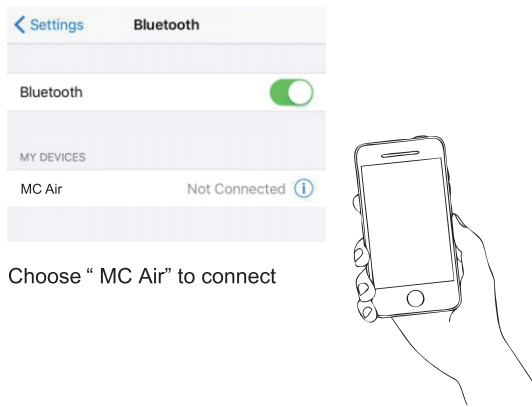
3 Bluetooth Connection :

1. Power on

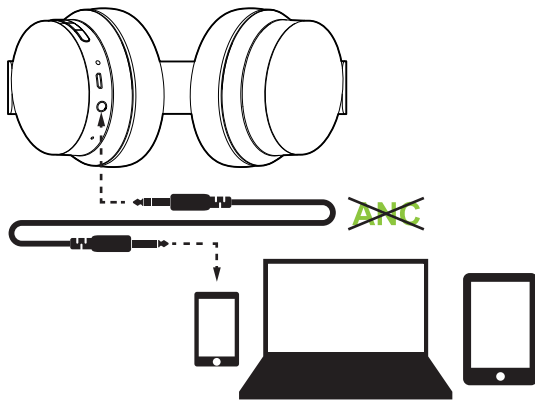


2. If connecting for the first time, the headphones will enter the pairing mode automatically after it is powered on.

3. Connect to Bluetooth device.



4 Wired listening mode :

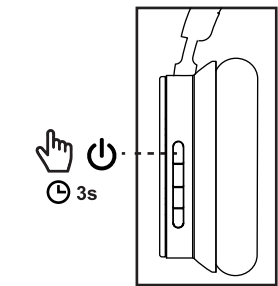


5 LED Indications :

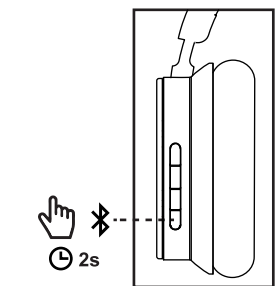
Power On	Blue light + Orange light 2s
BT Pairing	Blue light / Orange light
BT Connected	Blue light x2
Low Battery	Orange light x3
Charging in progress	Orange light
Charging complete	Blue light
Active Noise Cancellation On	Green light
Active Noise Cancellation Off	Green light with X

6 Operation :

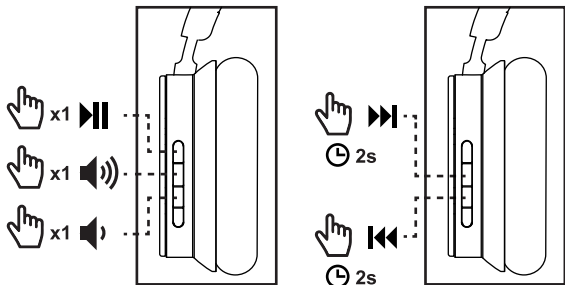
a) On/Off



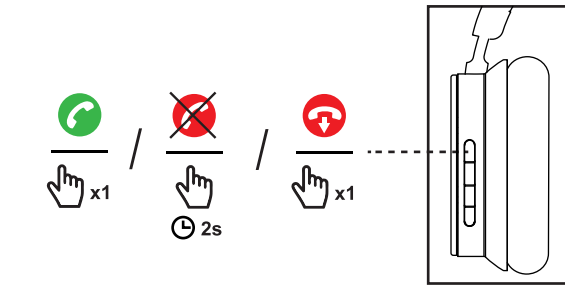
b) Bluetooth pairing



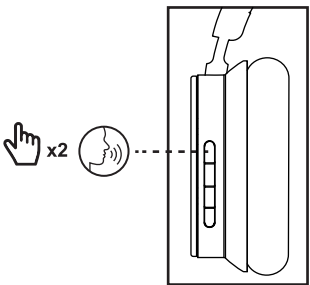
c) Music control



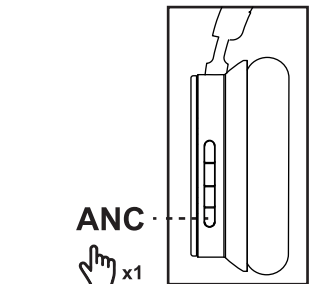
d) Phone call



e) Siri/Google assistant activation



f) ANC



7 WARNING !

Risks due to extremely high volume levels!

Loud music can lead to hearing damage. Avoid listening to music at an extremely high volume when using this device - especially over long periods of time.

8 Features :

- Bluetooth version 5.0
- Active Noise Cancellation
- Battery: 400mAh
- Music play time with BT on: Up to 24 hours (50% volume)
- Quick charge 10 minutes, 2 hours play time
- Charging time: 3 hours
- Driver size: 40mm
- Dynamic frequency response range: 20-20kHz

9 REMARK :

- If malfunction occur due to electrostatic discharge, unplug the charge cable and connect it again.
- Automatically power off if battery capacity is too low or the headphones is idle for around 10 minutes.

SAFETY PRECAUTIONS:

The Earbuds are excellent quality, in order to increase service life, please make sure of the following instructions:

1. Do not disassemble device by yourselves. It may lead to malfunction of device.
2. In case of any malfunction, please contact authorized service center.
3. Do not lead device and accessories unattended. Please keep them out of reach of children and pets. Small parts can cause suffocation.
4. The device is supposed to be used in normal climate conditions. Extreme climate conditions (temperature below 0C and above 45C, too high level of humidity) can cause malfunction of device and wreck electronic components of device.
5. Protect device from water, do not touch it with wet hands.

Information about restrictions on the use of technical equipment, taking into account its purpose for work in residential, commercial or industrial areas.

The equipment is designed to work in residential and commercial areas, public places, industrial areas with small and medium power consumption, without exposure to harmful and dangerous production factors. The equipment is intended for operation without the constant presence of maintenance personnel.

REQUIREMENTS TO TRANSPORTATION:

Transportation of equipment should be carried out in the original packaging in covered vehicles by any means of transport.



This device is designed and made of high quality materials and components, which can be recycled and reused. The symbol means that electrical and electronic equipment must be disposed of separately from household waste after use.

HARPER

Information about certification
The products passed all the assessment procedures established in the technical regulations of the Customs Union and the Eurasian Economic Union.
Production date is indicated on the gift-box
Life duration of product: 24 months
Warranty period: 12 months
Warranty service is provided on the base of warranty card that goes together with the product. Warranty card and User manual are integral parts of the product.
For additional information about the product and authorized service centers you may find at www.harper.ru or by telephone 8-800-600-7107.
Manufacture: Harper International Trading Limited
15F, Radio City, 505 Hennessy Road, Causeway Bay, HongKong, PRC
Made in China
Importer/claims organization: LLC «Progress-Plyus», App.11, floor 2, Build.50, k.1, Udaltsova Str., Moscow, Russia, 119607, tel.: +74951330210, email: info@harper.ru

EAC



Руководство по эксплуатации **РУС**



MC air

Bluetooth стереонаушники с микрофоном HB-715

1 Комплект поставки:

Беспроводные наушники с функцией активного шумоподавления



x1

Звуковой кабель 3,5 мм



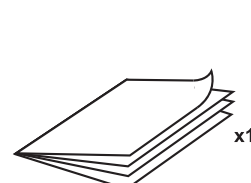
x1

Кабель для зарядного устройства



x1

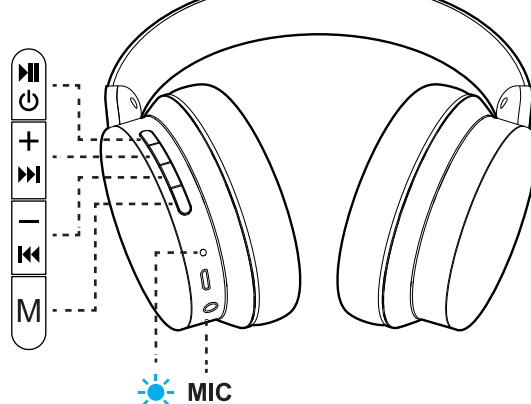
Руководство пользователя + чехол



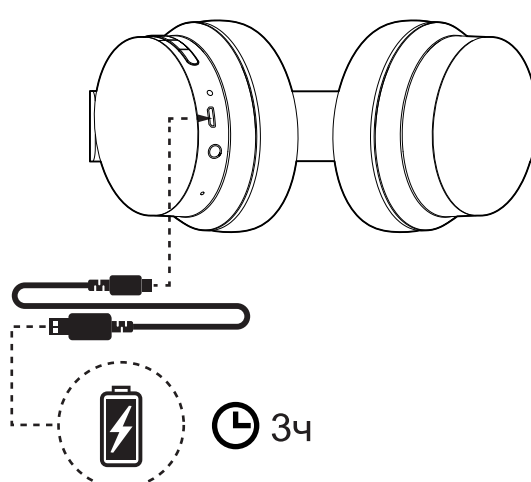
x1

2 Общий вид:

а) кнопки



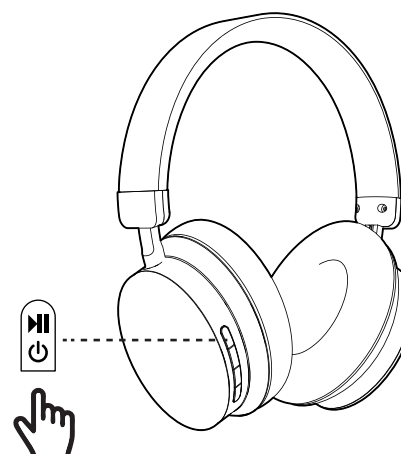
б) схема зарядки



3ч

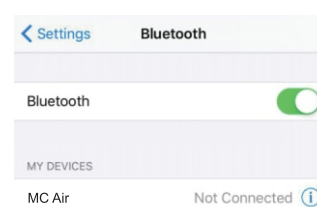
3 Подключение Bluetooth-соединения :

1. Включение

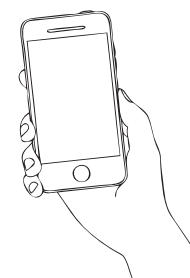


2. При первом подключении наушники автоматически переходят в режим спаренной работы после включения.

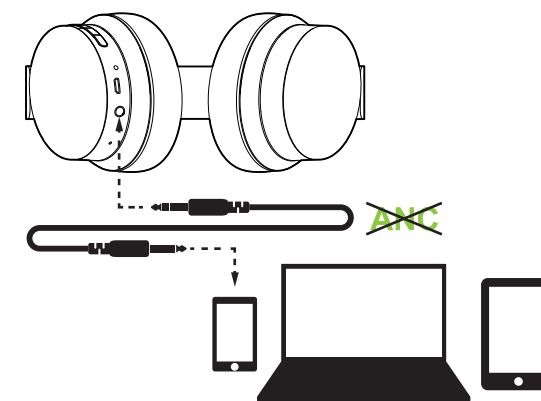
3. Подключение к устройству Bluetooth.



Выберите " MC Air" для подключения



4 Проводной режим прослушивания :

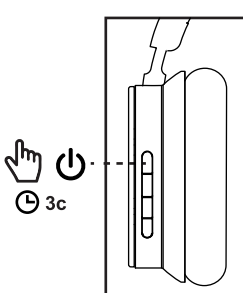


5 Светодиодные индикаторы :

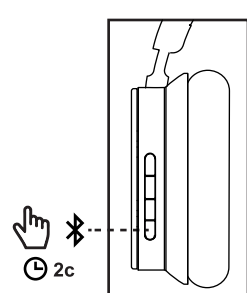
Включений питания OnP	+ 2с
Подключение Bluetooth	/
Bluetooth подключён	x2
Низкий заряд аккумулятора	x3
Процесс зарядки	
Зарядка завершена	
Активное шумоподавление вкл.	
Активное шумоподавление выкл.	

6 Принцип работы :

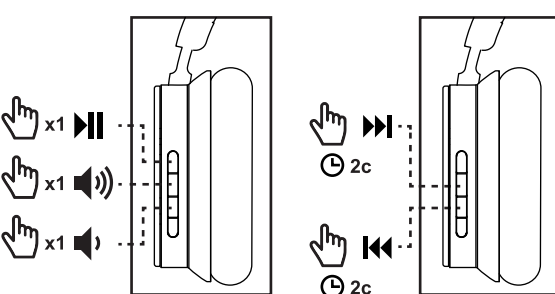
а) Вкл/Выкл



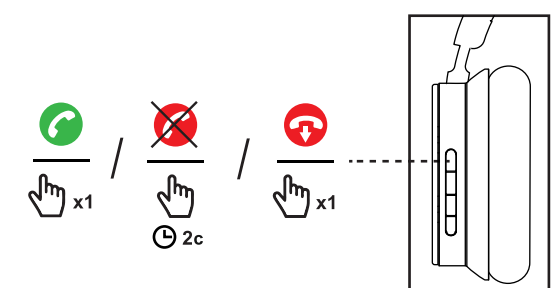
б) Соединение Bluetooth



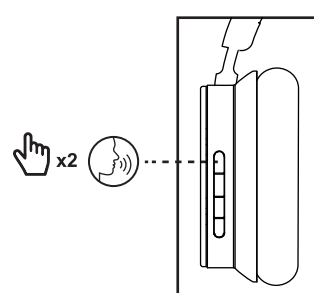
с) Управление музыкой



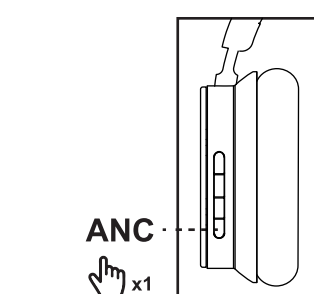
д) Телефон



е) Активация Siri/Google ассистента



ф) Кнопка включения шумоподавления



7 ВНИМАНИЕ !

Риски из-за чрезвычайно высоких уровней громкости!

Громкая музыка может привести к повреждению слуха. Избегайте прослушивания музыки на очень высокой громкости при использовании этого устройства, особенно в течение длительного времени.

8 Характеристики :

- Bluetooth версии 5.0
- Активное подавление шума
- Аккумулятор: 400 мАч
- Время воспроизведения музыки с включенным BT: до 24 часов (50% мощности)
- Быстрая зарядка 10 минут, 2 часа воспроизведения музыки
- Время зарядки: 3 часа
- Диаметр головки: 40 мм
- Динамический диапазон частотной характеристики: 20-20 кГц

9 ПРИМЕЧАНИЕ :

- При возникновении неисправности из-за электростатического разряда отсоедините зарядный кабель и подсоедините его повторно.
- Устройство автоматически отключается при критически низкой емкости аккумулятора или нахождении наушников в режиме ожидания колом 10 минут.

Благодарим Вас за выбор продукции Harper.

Перед началом использования ознакомьтесь с инструкцией по эксплуатации и сохраните ее на случай возникновения вопросов по обслуживанию устройства.

МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

Наушники отличного качества, чтобы продлить срок службы, пожалуйста, следуйте следующим инструкциям:

1. Не разбирайте устройство самостоятельно, это может привести к неисправностям в работе.
2. В случае возникновения неполадок обращайтесь в авторизованный сервисный центр.
3. Не оставляйте устройство и аксессуары без присмотра. Храните их вне пределов досягаемости детей и домашних животных. Мелкие детали устройства могут стать причиной удушья.

4. Устройство предназначено для эксплуатации в нормальных климатических условиях. Экстремальные климатические условия (температура ниже 0C или выше 45C, крайне высокий уровень влажности) могут стать причиной неполадок и вывести из строя электронные компоненты устройства.

5. Оберегайте устройство от влаги, не трогайте его мокрыми руками.

УСЛОВИЯ ТРАНСПОРТИРОВКИ :

Транспортировка оборудования должна производиться в заводской упаковке в крытых транспортных средствах любым видом транспорта.



Данное устройство разработано и изготовлено из высококачественных материалов и компонентов, которые могут быть переработаны и использованы повторно. Данный символ означает, что электрическое и электронное оборудование после окончания использования должно быть утилизировано отдельно от бытовых отходов

Примечание. В соответствии с постоянным усовершенствованием технических характеристик и дизайна, возможно внесение изменений без предварительного уведомления.

Сведения об ограничениях в использовании технического средства с учетом его предназначения для работы в жилых, коммерческих или производственных зонах

Оборудование предназначено для работы в жилых и коммерческих зонах, общественных местах, производственных зонах с малым и средним электропотреблением, без воздействия вредных и опасных производственных факторов. Оборудование предназначено для эксплуатации без постоянного присутствия обслуживающего персонала.



Информация о сертификации
Продукция прошла все установленные в технических регламентах Таможенного союза и Евразийского экономического союза процедуры оценки. Дата производства указана на упаковке
Срок службы – 2 года
Гарантийный срок – 1 год
Гарантийное обслуживание осуществляется согласно прилагаемому гарантийному талону. Гарантийный талон и руководство по эксплуатации являются неотъемлемыми частями данного изделия.
Дополнительную информацию о товаре и данные авторизованного сервисного центра вы можете узнать на сайте www.harper.ru или по телефону технической поддержки 8-800-600-7107
Изготовитель: Харпер Интернэшнл Трейдин Лимитед 15Ф, Радио Сити, 505 Хэннеси Роуд, Ковзэй Бэй, Гонконг, КНР
Сделано в Китае
Импортер/организация, уполномоченная на принятие претензий: ООО «Прогресс-Плюс» 119607, г. Москва, ул. Удальцова, д. 50, корп. 1, тел.: +74951330210, адрес электронной почты info@harper.ru



13.02.2020